

Barcelona, den 23. Juni 1953.

Herrn Prof. Dr.  
A. Seybold  
Botanisches Institut der Universität  
H E I D E L B E R G (17a)  
Bergheimerstrasse 1

Unter Bezugnahme auf Ihren letztenjährigen Besuch und auf den inzwischen geführten Briefwechsel muss ich Ihnen mitteilen, dass ich Ihren sofortigen Besuch im botanischen Garten Marimurtra der Carlos Feust-Stiftung in Blanes als unumgänglich notwendig betrachte. Wenn nach aussen hin der Garten einen gepflegten Eindruck macht, sieht man doch viele Pflanzen, die krank geworden sind und eingehen werden, wenn nicht bald eine fachneomische Hand nach dem Rechten sieht. In Ihrer Eigenschaft als Ordinarius der Botanik an der Universität Heidelberg, Sekretär der Heidelberger Akademie der Wissenschaften, bitte ich Sie u. deshalb diese Einladung anzunehmen und mindestens 3 Monate im Garten tätig zu sein. Leider muss ich Ihnen gleich noch mitteilen, dass an vielen Pflanzen die Beschriftung fehlt und die Kartothek ebenfalls nicht in Ordnung ist. Alles das kann nur ein Fachmann machen, der ueber viel Praxis verfügt, wie das bei Ihnen der Fall ist. Wohnungsgeschwierigkeiten bestehen nicht.

Mit den spanischen Mitgliedern des Patronats werde ich dafür sorgen, dass Sie auch mit spanischen Botanikern in Verbindung kommen und so mit vereinten Kräften erreicht wird, dass Marimurtra der internationalen Wissenschaft dient und zur Volkerversöhnung beiträgt. Das war der Wunsch und Wille des edlen Gründers der Stiftung.

Teilen Sie mir bitte also recht bald mit, wann Sie in Blanes eintreffen werden.

Am Sonntag den 14. Juni habe ich den Garten den deutschen Botschafter der Bundesrepublik Prinz Adalbert von Bayern und seiner Gemahlin gezeigt. Beide waren des Lobes voll ueber die selbstlose und uneingemetzige Kulturarbeit unseres Freundes Karl Feust.

In Erwartung Ihrer umgehenden Nachrichten begrüsst Sie

Ihr